

## **OBSAH**

### **1. sekcia Jazyková komunikácia a jazykoveda**

***Albert BORG***

Sociolinguistická analýza súčasnej maltskej komunikácie. Kto hovorí akým jazykom s kým a kde v maltskej spoločnosti

13

***Ján FINDRA***

Slohový útvar v priestore textových modelov

18

***Jana HOFFMANNOVÁ***

Čet jako konverzace

25

***Kazimierz MICHALEWSKI***

Dowcip w wystapieniach publicznych

32

### **2. sekcia Jazyková komunikácia v interdisciplinárnych súvislostiach**

***Renáta HLAVATA***

Literárne dielo ako prípad špecifického využitia jazyka

37

***Sidonia HORŇANOVÁ***

Problematika prekladu Písma Starej zmluvy do slovenčiny

43

***Anita HUŤKOVÁ***

Komunikačné atribúty translácie

50

***Jana KLINCKOVÁ***

Jazyk e-learningových textov

55

***Mihály KOCSIS***

Евфимиевская правописная реформа как создание нормализованного для всех православных славян литургического языка

63

***Viera KOVÁČOVÁ***

Petrifikácia verzus nivelizácia v nárečiach na príklade sotáckych dialektov severovýchodného Zemplína

68

***Zuzana KOVÁČOVÁ***

Text ako predpoklad formovania komunikačnej kompetencie stredoškolákov

75

***Hedviga KUBIŠOVÁ***

Cyrilometodská tradícia v posolstve Jána Pavla II. a recepcia jeho poézie na Slovensku

80

***Jolita LUKSÝTE***

Women's discourses in the process of communications

85

<b>Bronius MASKULIUNAS</b> Lithuanian Writings of the 16 <sup>th</sup> century: the Communicative Aspect	92
<b>Milena NOSKOVÁ</b> Specifika komunikace sluchově postižených dětí	97
<b>Hana SVOBODOVÁ</b> Vybrané faktory ovlivňující výskyt nářečních jevů v promluvě, na příkladu nářečí v Broumově	101
<b>Lucia VALOVÁ</b> Farba hlasu	111
<b>Eleonóra ZVALENÁ</b> Biblický text ako východisko náboženskej komunikácie	117
<b><u>3. sekcia Jazyková komunikácia v internacionálnom kontexte</u></b>	
<b>Linda AWADOVÁ – Lucie FALATOVÁ</b> Jazyková akvizice u bilingvních dětí (na příkladu češtiny a polštiny)	122
<b>Ján BAUKO</b> Vplyv bilingválneho priestoru na používanie fatických jazykových prvkov v komunikácii	128
<b>Birgit GUNSENHEIMER</b> Deutsch-türkische Sprachkontakte in Deutschland. Die derzeitige Entwicklung von Sprachvarietäten und ihre Bedeutung für integrationsfördernde bzw. integrationshemmende Prozesse	132
<b>Mária IMRICHOVÁ</b> Komunikačná funkčnosť anglicizmov v rečovom prejave tinedžerov	143
<b>Michaela KŘIVANCOVÁ</b> Literárni text ako prostredok komunikace (promluvy Věry Linhartové)	148
<b>Anna ŁOBOS</b> Przedmioty lingwistyczne jako element kształcenia komunikacji językowej na studiach przygotowujących do pracy z dziećmi	154
<b>Květoslava MUSILOVÁ</b> Česko – slovenské kontaktové a nekontaktové jazykové jevy	159
<b>Bernadeta NIESPOREK-SZAMBURSKA</b> Implikatury w dyskursie szkolnym: od zachęty do wycofania. Komunikacja we współczesnej szkole	165
<b>Wiesława Aleksandra SACHER</b> Mimojazyková kultúrna výchova	172

<i>Daniela SLANČOVÁ – Jana KESSELOVÁ</i>	K sémantickým kategóriám a pragmatickým funkciám v ranej ontogenéze reči dieťaťa	178
<i>Jaromíra ŠINDELÁŘOVÁ</i>	Lingvooduktická koncepcie výuky češtiny ako mateřského i cizího jazyka	184
<b><u>4. sekcia Jazyková komunikácia v masmediálnej sfére</u></b>		
<i>Dana BALÁKOVÁ</i>	Realizačné podoby frazém v žurnalistických textoch	190
<i>Ilona BALKÓ</i>	K některým aspektům ovlivňujícím percepci rozhlasových zpráv, jejich zapamatování a pochopení	196
<i>Daniel BÍNA</i>	Výchova k mediální gramotnosti	200
<i>Ivana DOBROTOVÁ</i>	Dywerysifikacja instancji nadawczych w komunikacie reklamowym	207
<i>Sylwia DOKTÓR-SOJDA</i>	Novinové titulky v slovenčine a poľštine. Sémantická a formálna štruktúra	212
<i>Blažena GARBEROVÁ</i>	Žánrovo-typologické parametre mediálnej recenzie na Slovensku	218
<i>Vlasta HOCHELOVÁ</i>	Využívanie jazykových, štylistických a výrazových prostriedkov v tlači	223
<i>Magdalena IDZIKOWSKA</i>	Nazwy własne mediów w komunikacji językowej (na przykładzie nazewnictwa rozgłośni radiowych)	228
<i>Katarzyna JACHIMOWSKA</i>	moBlogi – nowa interaktywna forma komunikacji	235
<i>Alena JAKLOVÁ</i>	Vyvíjí se česká reklama v evropském kontextu diskontinuitně?	238
<i>Ladislav JANOVEC</i>	Sebechvála a sebesnižování jako seduktivní techniky	243
<i>Bohumila JUNKOVÁ</i>	Přívlastek v psané publicistice a jeho sémantika	249
<i>Monika KACZOR</i>	Komunikacyjny efekt użycia cudzysłowu w tytułach artykułów prasowych	254

<b>Patrik MITTER</b>	
K některým hybridním kompozitům v publicistickém stylu na základě frekvenčního slovníku češtiny	259
<b>Ladislav NAVRÁTIL</b>	
O dodržiavaní morfológickej normy a kodifikácie v masmédiach	264
<b>Pavol ODALOŠ</b>	
Predvolebná tlač politických strán	270
<b>Drahomíra ONDROVÁ</b>	
Lingvisticko-rétorické prvky politického jazyka (prezentované na materiáloch „novej politiky“ Tonyho Blaira)	274
<b>Ewa PAJEWSKA</b>	
Językowe kreacje świata w wywiadach polskiej prasy gospodarczej	278
<b>Vladimír PATRÁŠ</b>	
Politické strany a internetová predvolebná komunikácia (Slovensko 2006)	285
<b>Martina PEŠLOVÁ</b>	
Vliv zpravodajství na slovní zásobu žáků, televize a znaky televizního zpravodajství	295
<b>Jiří PAVELKA</b>	
Jazyková komunikace v tištěných médiích z pohledu diskurzivní analýzy	301
<b>Juraj RUSNÁK</b>	
Spektakulárnosť a emocionalita: Športový prenos ako karnevalová mediálna textúra	311
<b>Diana SVOBODOVÁ</b>	
Lexikální specifika komunikace na chatu	318
<b>Ewa SZKUDLAREK-ŚMIECHOWICZ</b>	
Organizacja i spójność dyskursu w programach telewizyjnych z udziałem widzów	324
<b>Oľga ŠKVARENINOVÁ</b>	
Komunikácia futbalových trénerov	332
<b>Anna TKAČÍKOVÁ</b>	
Apelativizácia proprií ako špecifický typ sémantickej motivácie v lexike odievania a módy	337
<b>Ludmila ZIMOVÁ</b>	
Zdraví jako mediální téma	344
<b><u>5. sekcia Jazyková komunikácia v súčasnej spoločnosti</u></b>	
<b>Beata AFELTOWICZ</b>	
Osiemnastowieczna hydronimia Pomorza Zachodniego	351

<i>Mária BADINSKÁ - Elena MONČEKOVÁ</i>	
Svet a jazyk v prechodnom období – globalizačné trendy vo výučbe cudzieho jazyka	361
<i>Mária BELÁKOVÁ</i>	
Sémantická stránka verzus pravopisná norma propria z didaktického aspektu	366
<i>Ladislav BINAR</i>	
Disperze a opakovanie lexikálnych jednotek ako stylém v textu lidové písne	372
<i>Eva ČULENOVÁ</i>	
Prirad'ovanie jednoznačných významov pri tvorbe právnych noriem	376
<i>Božena FRANKOWSKA-KOZAK</i>	
Naming Fashion in Small Linguistic Communities of North-West Poland	382
<i>Štefan GERO</i>	
Šum v komunikácii	387
<i>Joanna GRUBA</i>	
Moderná rehabilitácia po mozgových príhodách	394
<i>Katarína HARČAROVÁ</i>	
Edukačný dialóg a jeho špecifika	401
<i>Juraj HLADKÝ</i>	
Úskalia hodnotenia argotu	406
<i>Zbyněk HOLUB</i>	
Regionální model frazeologického systému v současné komunikaci na jihu Čech	412
<i>Lucia HUDECOVÁ</i>	
Tvorivost' v slohovom vyučovaní	419
<i>Jana KOVÁČOVÁ</i>	
Kooperatívny spôsob výchovy a vzdelávania v jazykovom vyučovaní	424
<i>Zdena KRÁLOVÁ</i>	
Komunikačná hodnota odchýlok v cudzojazyčnej výslovnosti	432
<i>Jaromír KRŠKO</i>	
Problematika apelatív a proprií odlišných onymických sústav z hľadiska komunikácie	436
<i>Milan LIGOŠ</i>	
Jazyková komunikácia vo vyučovaní slovenčiny v interdisciplinárnych súvislostiach	442
<i>Jiří MEZULÁNÍK</i>	
Communication Audit as a Part of Corporate Governance (mystery calls analysis)	448
<i>Miloš MLČOCH</i>	
Metaforická pojmenování v deníku Blesk	455

<i>Olga MÜLLEROVÁ</i>	
Dialog a četová komunikace	459
<i>Marcel OLŠIAK</i>	
Nové intonačné javy v slovenčine	468
<i>Katarína PEKARIKOVÁ</i>	
Komunikačný zámer v intonácii a interpunkcii	471
<i>Martina ŠMEJKALOVÁ</i>	
Pasivní česko-slovenský bilingvismus jako vyučovací cíl na českých středních školách v období 1. ČSR – teorie versus praxe	477
<i>Šárka TŮMOVÁ – Jiří VOHLÍDAL</i>	
Současná percepce vybraných frazémů z konce 18. století	483
<i>Alžbeta UHRINOVÁ-HORNOKOVÁ</i>	
Používanie slovenského jazyka v najnovších inštitúciách v Maďarsku	488
<i>Lujza URBANCOVÁ</i>	
Fónická rovina mestskej reči Zvolena	492
<i>Andrej ZÁVODNÝ</i>	
Živé hydronymá verus štandardizované hydronymá	499
<i>Jiří ZEMAN</i>	
Výslovnostní styly	504